Понедѣльник 7 мая 1923 г. 3-й год изд. № 521 3-й год изд. Цѣна отдѣльнаго. № 500 мк

Цѣна объявлений: Строка миллиметровая впереди текста 500 м. посреди „ 600 „ позади „ 400 „ Ищущ. труда 50% скидки

# ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

Подписная цѣна 1 мѣс. . . . 9000 м. иног. . 11000 мк

Адрес редакции и гл. конторы: Ровно, Большая Минская ул. № 29. Почт. ящ. № 203.

Рукописи не возвращаются. Редактор принимает ежедневно с 12—2 дня. Контора открыта с 10—2 ч. дня и с 4—6 ч. веч. ежедневно, кромѣ праздников.

Ежедневная общественная, экономическая и литературная газета.

Прием об'явлений: Ровно, Директорская № 9, почт. ящ. 289 Отдѣл.: Варшава Маршалковск. 111 „Наше Слово"

Ковель—Владимир-Вол.—Дубно—Острог—Корец—Здолбуново—Сарны—Барановичи.

Театр-Кино „Зафран" АНОНС! 7, 8 и 9 мая Польский театр МИНІАТЮР под управленіем А. КОЧАРОВСКАГО Перваго комика Краковской оперетки „Новости" и б. артиста Варшавской оперетки, извѣстнаго Ровенской публикѣ, выступавшій в опер. „Завѣда фильмы", в роли Адольф и др. В программѣ: Оперетка, Фарс, Балет. Репертуар „Кривого Зеркала" и „Летучей Мыши". Подробности в афишах Билеты продаются в кассѣ театра ежедневно.

Wódki Gatunkowe TOW. AKC. Bergszłos w RÓWNEM. Żądajcie w sklepach i restauracjach!

Tow. OLEUM w Warszawie oddz. w Równem skład Kolejowa 20. Nafta Świece Benzyna Oleje masz. Olej gazowy Smary Poleca po cenach rafinerji wagonowo i na becz. Równe, Szosowa 56.

Учитель опытный воспитатель дѣтей, знает древн. евр. и иност. языки ищет уроки. Wielka-mińska 108 Tkacz. спр. Инжин.

ВЕЛОСИПЕДЫ и всѣ складныя части к ним футбольные мячи, фитильки, насосы футбольные буцы предлагает A. Friedfeld, Lwów, ul. Jagelońska 9. Заказы для провинціи исполняются обратной почтой.

ВАЖНО для ВЛАД ГИЛЬЗОВЫХ ФАБРИК „РУЛОНЫ" самых распространен. марок „Soczewka" „Mirkow" „Speciał" „Verge" „Filigran" по фабричным цѣнам предлагает фирма H. L. Goldszpigiel WARSZAWA Nalewki 33 (во дворѣ) tel. 272-41.

САМАЯ КРУПНАЯ ЧАЙНАЯ ФИРМА в ПОЛЬШѢ Первое Варшавское E. W. I. G. Импортное Товарищ. (Spółka z ogr. odp.) Предлагает свой наилучшій, не подлежащій конкуренціи ЧАЙ Цейлонскій и Китайскій в разных сортах в собствен. оригинальн. упаковкѣ от 1/32 ф. до 1/1 фунта. Достать можно во всѣх оптовых и розничн. колониальн. складах ФАБРИКА и СКЛАД; ВАРШАВА, ЛЕШНО 10. телеф. 58-87. 220-90, 836-26.

На дачный сезон сдаются в наем 3 комнаты с вухней и 1 комната. Станція Клевань. Об условіях спросить г. Пономаренко Санаторія д-ра Балинскаго

BALTYCKO-AMERYKAŃSKA LINJA

Единственное, регулярное и непосредствен. сообщение без пересадки Данциг-Нью Іорк, Данциг-Галифакс (Канада) непосредственно из Польши в Америку без пересадки, без транзит. визы, без обыск. на границѣ Прелестная кухня, четыре раза в день с закусками.

САМЫЕ БОЛЬШІЕ перворазрядные 2-хтрубные почтово-пассажирскіе пароходы по пути с Данцига в Нью-Іорк и Канаду.

РОСКОШНЫЯ каюты на 2—4 человѣка во всѣх классах, Аллен. зала, библіотека, великолѣпныя курилки и широкіе коррдоры для гулянья.

ПЕРЕВОДИМ безплатно деньги от родных в Америкѣ на шифкарты, желѣзнодорожные билеты и др. расходы.

ПО ПОЛУЧЕНІЮ ВИЗЫ пассажиры обязаны для регистрации немедленно явиться в наше главное управленіе.

Наши ближайшіе пароходы отправляются: Polonia 15 іюня Lituania—25 мая

Главная Контора: ВАРШАВА, Маршалковская 116.

ОТДѢЛЕНІЯ: Августов, Дпуга 6 Бѣлосток, Липовая 17 Брест-Лит., 3-го мая 23 Барановичи, Виленская 10 Чижев, Мареевцкая 2 Гродно, Замковая 2 Ковель, Луцкая 126 Краков, Любич 3 Ковель, Шотрковская 139. Люблин, Замойская 33 Львов, на Блонѣ 2 Пинск, Альбрехтовская 65. Ровно, являться в Ковель Станиславов, Сапежинская 10 Вильно, Садовая 7

ПЕЙТЕ ТОЛЬКО Чай извѣстный во всем мірѣ В. ВЫСОЦКАГО и К-о Москва с фабричной охранной маркой КОРАБЛЬ Генеральное представит. на Кресах бывш. губ. Волынск. f „KOLON" Варшава, Дикая 13-7 телеф. 63-56 ЛЬВОВ, гостинница Асторія И. КАНЕР ОСТРОГ на Волыни, КАНЕР и ШЕХТМАН.

D-r med. JÓZEF REYMONT b. lekarz szpitala św. Łazarza w Krakowie, b. starszy ordynator szpitali skórno wenerycznych ordynuje od godz. 4—7. Choroby skórne i weneryczne. m. Równe, ul. Szosowa № 80 I-sze piętro. wejście od ul. Wartowej).

OSTRZEŻENIE.

Podajemy niniejszym do wiadomości naszej Szanownej Klijenteli, iż pojawiły się w ostatnich czasach na tutejszym rynku falsyfikaty naszych wódek z etykietami, będącymi żywym naśladownictwem etykiet naszych, opatentowanych przez Ministerstwo Przemysłu i Handlu, szczególnie „Zubrówek".

Prosząc Szanowną Klijentelę o zwrócenie bacznej uwagi na powyższe falsyfikaty, ostrzegamy jednocześnie tych, którzy tego nieuczciwego naśladownictwa się dopuszczą, iż z chwilą gdy nie zaprzestaną natychmiast podrabiania naszych wódek, wystąpimy przeciwko nim na właściwą drogę sądową.

Centrala Spirytusowa. Tow. Akc. POZNAŃ Oddziały w Równem, Kowlu, Brześciu i Wilnie.

# Телеграммы.

## Тучи над Европой.

ЛОНДОН. 5.-5

На засѣданіи одного из консервативных клубов лорд Керзон выступил с рѣчью, характеризующей политическое положеніе.

Керзон заявил, что над средней Европой нависли тяжелыя тучи и, можно сказать, что за послѣдніе часы тучи эти так сгустились, что разогнать их будет невозможно.

При таком тяжелом положеніи, как настоящее, нельзя ожидать быстраго и окончательнаго просвѣтленія.

В дальнѣйшей своей рѣчи Керзон высказал, одна ко, нѣкоторыя надежды, указывая, что при общей и дружной работѣ всѣх союзников и проявленіи нѣмцами хотя бы малѣйшаго желанія урегулировать свои обязательства — возможно достичь благополучнаго разрѣшенія напряженнаго положенія.

## Германская нота.

ВАРШАВА. 5.-5.

Давно ожидаемая германская нота, врученная союзникам 3 мая, прежде всего указывает, что европейскій мир и выздоровленіе Европы может быть улажено не путем конфликтов, а путем взаимных соглашений.

Идя по этому пути Германія дѣлает новую попытку, не отказываясь, однако от пассивнаго сопротивленія в Рурѣ. Останавливаясь на экономических выкладках, Германія предлагает установить общую сумму репарацій в 30 милліардов германских золотых марок, из которых она предлагает уплатить до 1-го июля 1927 г.—20 милліардов, а затѣм по 5 милліардов 1-го июля 1929 и 1931 года.

Платежи эти она может выполнить только при помощи займов на международных рынках.

Французскія газеты, обсуждая ноту, высказывают, что она не пріемлемак не может представлять собою основанія для обсужденія. Итальянское правительство, наоборот, считает возможным начать переговоры в Лондонѣ. Полагают, что англійское правительство займет позицію, аналогичную с Италіей.

Французское правительство вечером 3 мая отвѣтило Германіи, что оно считает ноту абсолютно непріемлемой и Рура не очистит.

Текст французскаго отвѣта переслан в Лондон и Рим.

## Собор живой церкви.

МОСКВА. 5.-5.

Съѣзд живой церкви принял постановленіе лишить патріарха Тихона духовнаго званія и упразднить вообще званіе Патріарха, перенеся его функціи на соответственное церковное управленіе.

Съѣзд полностью принял это и подтвердил всѣ реформы и постановленія, принятыя ВЦИКом, в области прав. церкви.

## Ограбленіе квартиры маршала Пилсудскаго.

ВАРШАВА. 5.-5.

В день національнаго праздника 3 мая квартира маршала Пилсудскаго неизвѣстными злоумышленниками была ограблена, причем из драгоцѣнностей были похищены вещи принадлежащія преимущественно же вѣ его брата.

При подробном разслѣдованіи выяснилось, что воры интересовались главным образом содержаніем тѣх ящиков, в которых на ходились различные документы.

Надо думать, что в дальнѣйшем слѣдствіе выяснит кто именно интересовался содержаніем бумаг и документов начальника Польскаго Генеральнаго Штаба.

## Взрыв мостов.

ВАРШАВА. 5.-5.

На линіи Вильно-Варшава, между станціями Подбродин— Новосвѣцяны и около станціи Ингалины, на линіи Вильно—Калькуны неизвѣстными злоумышленниками взорваны два моста каждый на протяженіи 10 метров. Взрыв произведен при помощи пироксилина, что заставляет предполагать участіе в этом дѣлѣ или большевиков или литовцев, так как внутри Польши достать это взрывчатое вещество частным лицам совершенно невозможно.

Только благодаря чуду удалось предотвратить катастрофу под Новосвѣцянами, т. к. злодѣи перед взрывом мостов связали сторожа, которому, однако, удалось освободиться и во время задержать идущій в Варшаву пассажирский поезд. Охрана дороги усилена. Движеніе возстановлено.

# В Совѣтской Россіи

### Помощь голодающим дѣтям

ХАРЬКОВ (Руссспресс). Украинский совнарком признал возможным сократить программу помощи голодающим дѣтям.

### Крестьяне и продналог

ХАРЬКОВ. Предстоящій сбор продналога уже сейчас волнует крестьян. В связи с этим большевики объявили амнистію по всѣм „продналоговым преступленіям". Амнистія мотивирована желаніем дать крестьянам возможность искупить „свой грѣх перед революціей."

### Елисаветградскіе парикмахеры грозят Фошу.

ХАРЬКОВ. В советских газетах напечатано: „Пролетаріат Украины продолжает оказывать братскую помощь русским рабочим. Елисаветградскіе парикмахеры устроили на днях „воскресник" в пользу рурцев. Принята резолюція, направленная против имперіалистической политики Пуанкаре и Фоша.

### Хлѣб взяли разговаривать не дали.

ХАРЬКОВ. В „Коммунистѣ" напечатано письмо из Берлина бездартійнаго рабочаго харьковскаго завода „серп и молот" Булгакова, входившаго в состав всероссійской делегаціи, сопровождавшей хлѣб, отправленный рабочими советских республик рурским рабочим. В обычно приятном тонѣ Булгаков описывает встрѣчу делегаціи в Берлинѣ и митинг в одном из закрытых помѣщеній Берлина. В своем письмѣ Булгаков между прочим сообщает такую интересную подробность, что когда русскіе делегаты захотѣли посѣтить один из крупнѣйших заводов Берлина то на запрос по этому поводу союз металлистов заявил, что допущеніе делегаціи на завод требует обсужденія в особом засѣданіи и кромѣ того необходимо получить разрѣшеніе союза предпринимателей. Несмотря на всѣ усилія заводскаго комитета, пишет Булгаков, делегаціи так и не удалось проникнут на завод.

### Борьба с церковью.

ХАРЬКОВ. „Коммунист" сообщает, что в с. Сѣдоловкѣ, Умансскаго уѣзда послѣ схода на котором выступали коммунисты селяне обошли всѣ хаты, вынесли оттуда всѣ иконы, сложили их в церкви и произвели торжественное сожженіе.

### Румыно-русскіе торговые переговоры.

КИШИНЕВ. Некоторое время тому назад мы сообщали о переговорах, имѣвших мѣсто в Бендерах между румынскими и советскими представителями о вывозѣ в сов. Россію большого количества вина и 200 вагонов ячменя и овса. 21 апрѣля на берегу Днѣстра в Кацканах, расположенных на противоположной сторонѣ Тирасполя состоялась новая встрѣча. Делегатом румынскаго правительства был бендерский префект Димитріу. Послѣ краткихъ переговоров с сов. делегатами через рѣку, было рѣшено, что сов. делегація прибудет на бессарабскій берег. Вскорѣ на бессарабском берегу высадились представитель украинскаго наркомидѣла Казаров, делегат внѣшторга Алексѣев, председатель одесской чеки с нѣсколькими чекистами и переводчик. Переговоры велись на французском языкѣ. Со стороны русских говорил Казаров, который заявил, что сов. Украина желает возобновленіе коммерческих сношений с Румыніей, подчеркнув, что Украина заинтересована в том, чтобы Румынія была увѣрена в доброжелательном к ней отношеніи. Румынскій делегат Димитріу указал что румынское правительство пошло навстрѣчу желаніям советскаго правительства, согласившись на установленіе товарообмѣна исключительно на основаніи доброжелательства.

### Возврат к старому

Украинскій народный комиссаріат труда „в связи с ударностью сахарной кампаніи", по соглашенію с южным бюро центральнаго комитета профессіональнаго союза рабочих сахарной промышленности, признал возможным измѣнить по отношенію к сахарным заводам отдѣльныя статьи совѣтскаго рабочаго законодательства.

На сахарных заводах вновь допущен сверхурочный труд и ночная работа женщин. (Руссп.)

### Нѣмцы в Занавазьѣ.

Германскія и бременскія фирмы заключили с Аркосом соглашеніе о предоставленіи нѣмцам права исключительной организаціи автомобильнаго движенія по дорогам Занавказья.

Бременскія фирмы ведут с Аркосом переговоры по вопросу о вывозѣ сельско-хозяйственных продуктов мѣхов фанеры. [Руссп.]

### Нѣмцы в Россіи.

ХАРЬКОВ. В Одессу прибыл представитель германскаго трансспортнаго общества „Деротра" Берберг с цѣлью организаціи в Одессѣ агентства и филиалов общества. (Руссп.)

### Положеніе в голодающих раіонах.

МОСКВА. При народном комиссаріатѣ земледѣлія открылось совѣщаніе „представителей голодающих раіонов" по вопросу о закупкѣ рабочаго скота для этих раіонов.

Из докладов представителей выяснилось, что убыль рабочих и поцадей в большинствѣ раіонов доходит до 60 проц. количества, бывшаго в 1911 году. (Руссп.)

# Разныя извѣстія.

— В Кливелендѣ побиты всѣ рекорды танцевальнаго сумасшествія.

Нѣкая Клейн фокстротировала и чарлстонировала безостановочно и продолженіе 88 час. (?!).

— Результаты танцевальнаго психоза так же удивительны, как и рекордныя цифры: танцоры, взявшіе кливелендскій рекорд (88), скончались от разрыва сердца.

Дѣв другія конкурировавшія с ними пары—при смерти.

— В Бременхедѣ спущены в воду три больших судна, которыя могут быть названы „электроходы", так как приводятся в движеніе при помощи электрической энергіи.

### Спорт или...

Лондон. В Печати поднят протест против новаго вида состязанія, „самаго глупѣйшаго, какое только видѣл свѣт".

Пять парней катили на состязаніи люльки с дѣтьми, при чем побѣдительницей оказалась нянька, катившая люльку до Брайтона (50 миль).

Послѣ окончанія конкурса „побѣдительницу" отправили в госпиталь в безсознательном состояніи.

Другіе участницы „конкурса" также больны. Дѣти оказались весьма серьезно пострадавшими.

Общество защиты дѣтей требует воспрещенія таких состязаній.

### Есенин о „странѣ негодяев".

Берлин. Недавно в „Клиндсорт—Шарвен-назаль" выступил перед довольно многочисленной аудиторіем Сергій Есенин.

Выступленіе не сопровождалось на этот раз скандалом. Скандалы—как заявил сам поэт, надоѣли ему; он хочет отдохнуть от них.

Начал он своими веселыми разговорами, об Америкѣ, об Айседорѣ Дункан, о сов. власти и, конечно о себѣ.

„Америка, это пустынная страна, ничего там нѣт, ни индустріи, ни культуры; ну ничего; Я удивляюсь, почему это покупают доллары, патетически восклицает он— когда доллар рѣшительно ничего не стоит. (В залѣ общій смѣх).

„Вообще", закончил поэт его: „Это—страна негодяев".

### Голод усиливается, экспорт хлѣба увеличивается.

Лондон. (Лифльд Пресс). Несмотря на то, что голод на Волгѣ все болѣе и болѣе усиливается, о чем сообщают советскіе же бюллетени, советы все увеличивают свой вывоз хлѣба на Рур.

Этот экспорт в настоящій момент вос. парал. настоящ. медлительства над благотворительностью американскаго народа.

— Германскій рейхсбанк постановил повысить учетный процент с 12 на 18.

### Паника среди держателей мумій.

Лондон. Британскій музей комментирует поступленіе массы египетских мумій, находившихся в обладаніи частных лиц и со времени смерти лорда Карнарвона жертвуемых держателями в музей.

— Антисовѣтское настроеніе и Англіи дошло до того, что обѣщаніе британских граждан, имѣющих интересы в Россіи, от правило на имя британскаго правительства письмо с предложеніем отозвать англійскую миссію из Москвы.

### Калинина будет арестована.

Нью Йорк. В случаѣ, если же на председателя ВЦИКа Калинина, разрѣшение на въѣзд коей в предѣлы Соединенных Штатов недавно было обратно правительством С. Штатов, дѣйствительно въѣхала из Франціи, им миграціонныя власти Эллис Айланда арестуют ее и отправят обратно.

### Аресты среди коммунистов.

Варшава. По сообщенію польской печати, полиціей произведен ряд обысков в помѣщеніях профессіональных союзов, при чем нѣкоторые при производствѣ обысков, закрыты и запечатаны.

В ночь на воскресенье полиціей арестовано на квартирах 43 руководителя — коммунистической агитаціи среди рабочих.

• В Лодзи также арестовано около 20 таких же коммунистов, при чем при арестах отобрано значительное количество всевозможной коммунистической литературы и воззваний и список кандидатов коммунистических партий в городскую думу.

### Диктатор Россіи.

• Ревель. В связи с уходом Ленина от власти, совещание политбюро и Ц. К. коммунистической партіи избрало новое бюро для руководства как делами партіи, так и внешней и внутренней политикой сов. Россіи. В президиум бюро избраны: Троцкій, Зиновьев, Бухарин, Каменев и Сталин. Председателем президиума вмѣсто Ленина единогласно избран Троцкій, который таким образом стал теперь преемником Ленина на посту фактическаго диктатора сов. Россіи.

### Ссылки возвращающихся •

• Прибывшіе из Одессы сообщают:

• В настоящій момент по прика занію Троцкаго всюду идет регистрація всѣх бѣлых офицеров и чиновников.

• Всѣх „врангелевцев“ высылают в Сибирь, „Деникинцев на 300 верст от мѣста их постоянаго жительства.

• Кромѣ того издан приказ, воспрещающій принимать на какую либо службу бывших чинов бѣлых армій.

• Что касается до вновь прибывающих, то они, как всегда, исчезают на необъятном пространствѣ бывшей родины.

## Японскіе Ротшильды.

В Японіи недавно скончался барон Такаазу Митсуи, глава перваго по своим богатствам японскаго дома, именуемого домом японских Ротшильдов. Факту этому японская пресса посвящает теперь очень много внимания. Оказывается, что дом Митсуи гораздо могущественнѣе еще нежели дом Ротшильдов. Митсуи, если вѣрить японским газетам, несравненно богаче, нежели Ротшильд. Факт тот, что почти нѣт такой отрасли народного хозяйства страны, в которой не участвовал бы прямо или косвенно капитал этих Ротшильдов. Банки, горныя предпріятія, желѣзныя дороги, пароходныя общества, торговые дома и прочіе дѣла—всюду принимает участіе тот или иной представитель этой могущественной семьи, считающейся самой богатой на всем Дальнем Востокѣ вообще.

Но не менѣе любопытна организація объединяющая всѣх баронов Митсуи в одно цѣлое и придающая им особенную силу вліяющую на всю экономическую жизнь страны Восходящего Солнца. Всѣ Митсуи разбиты на 11 вѣтвей, взаимно друг друга поддерживающих. Дом каждаго Митсуи обязательно украшает портрет их великого предка, основателя дома, жившаго около тысячелѣтія тому назад, и заложившаго фундамент, на котором постепенно выросло зданіе грандіознаго богатства. По статуту дома, ни одна из 11 ветвей не имѣет права быть богаче другой. Послѣ подведенія годичнаго баланса чистая прибыль распредѣляется равномѣрно между всѣми ими. Ни один из членов семьи не имѣет права жениться или перемѣнить род своего занятія без разрѣшенія семейнаго совѣта. В то же время Митсуи настолько могущественны, что имѣют возможность уклониться от подчиненія японскому закону, согласно которому наслѣдство переходит к старшему сыну. Это достигается посредством цѣлаго ряда ловких ухищрений, в которых наслѣдственно изощрились эти могущественные бароны.

## Руководитель секты оказался авантюристом.

• Чикаго. В теченіе 100 лѣт, в Чикаго и существовала секта „Дом Давида“, основанная в 1792 г. г-жей Саутскут.

• Нынѣшній руководитель секты Вениамин Пармель, именовавшій себя королем Вениамином и „седьмым евангелическим ангелом Божескаго Царства“, ночью сбежал, захватив с собою кассу и всѣ цѣнности секты. Этот „единовольный и единобородний“ учител, как сообщают нынѣ газеты, жил все время в необычайной роскоши, тогда как остальные члены секты работали на рабы, добывая средства, которыя он затем тратил на собственныя нужды.

• Для членов секты он изновѣ ввел воздержаніе от брака, а в его дворцѣ в Шило (50 миль от Бостона) жил Мичиган) проживало около 50 дѣвиц, которых он называл „сидящими в дѣвицами короля Вениамина“.

• Всѣм рядовым членам секты было воспрещено курить, тогда как „бессмертный Вениамин“ никогда не выпускал изо рта трубки.

• Всѣ другія секты подвергались со стороны „бессмертнаго“ безпощадной конкуренцѣ.

Мичиганскія власти возбудили против бѣжавшаго авантюриста уголовное преслѣдованіе по обвиненію в мошенничествѣ.

• Несчастныя дѣвушки, томившіяся в его замкѣ, освобождены.

# Мѣстная жизнь

## Праздник Конституціи 3 мая в г. Ровно

(Продолженіе)

Рѣчь адвоката Ваньковича, произнесенная им вслѣд за прохожденіем церемоніальным маршем войск, была блестящая как по формѣ, так и по содержанію.

„Конституція 3 мая—сказал г. Ванькович,—была знаменательна тѣм, что дворянское сословіе, господствующее в Польшѣ, добровольно, без малѣйшаго принужденія со стороны власти отказ, от тѣх многочисленных привилеґій, которыя до того времени составляли его прерогативы и принесло в жертву частично народовластію свои имущественныя права. Городское сословіе мѣщан,—согласно конституціи,—было абсолютно уравнено в правах, дарованных гражданам Польши. Быт крестьян был улучшен; правительство ограничил власть помѣщиков в крѣпостной зависимости от которых находились крестьяне. Свобода вѣроисповѣданій впервые в мірѣ провозгласила тогда как лозунг в системѣ управленія государством. Выборы королей, согласно определенію конституціи, были введены в такія рамки, которыя присѣкали дальнѣйшую возможность той борьбы партіи и интриг среди соискателей трона, которыя имѣли мѣсто в исторіи Польши и часто приводили к междоусобным кровопролитным столкновеніям. Если впослѣдствіи Конституція 3 мая и не спасла положенія государства, то она послужила тѣм импульсом, который дал силы раздѣленному польскому народу все время таить в себѣ стремленіе к возвращенію утраченной государственности и тѣ силы, которыя помогли ему все пронять, когда Европа и весь мір были охвачены пожаром міровой войны. В этой борьбѣ принялі участіе всѣ сословія Польши — и ремесленники, и крестьяне.

Акт Конституціи 3 мая—это не только гордость всего польскаго народа, но акт проявленія человѣческаго генія и по тому сегодня, когда свуется много лѣт польское государство воскресло, возродившись из этих усилій и того моря крови, которое залило Европу,—смѣло можно сказать, что в значительной мѣрѣ мы обязаны этим тому кредо, которое вложил в душу поляков творец Конституціи—князь Стеф. Понятовскій. Сегодняшнее торжество должно быть праздником всѣх сословій, классов и народов, входящих в состав польскаго государства, а потому я обращаюсь к лицам других народностей, недавно только вошедших в состав Польши, чтобы завѣрить их, что поляки, так много перенесшіе, так много пережившіе, сумѣют понять это чужое горе и чужія стремленія и полюбить всѣх в благам свободной и счастливой Польши. Слова мои—отраженіе того пункта конституціи 3 мая, в котором сказано, что „каждый чужеземец, переступившій границы Польши, становится свободным гражданином“. Не забудьте, что это было сказано еще тогда, когда всѣ классы, за исключеніем дворянства, во всѣх странах Европы. носили ярмо рабства и зависимости“.

Рѣчь оратора была покрыта долго несмолкавшими рукоплесканіями и восклицаніями одобренія.

• Послѣ рѣчи Ваньковича вышел украинец и от имени заблѣвшаго Осипчика привѣтствовал присутствовавших и принимавших в торжествѣ украинцев, указав им, что в давно прошедшія времена Украина создалась и процвѣтала в союзѣ с Польшей и нынѣ только в общеніи с Польшей она может культурно и матеріально „вѣрѣнуть и процвѣтать“.

• Послѣ этого оратора говорили представители других сословій и народностей.

Проникнутые слышанным, медленно расходились слушатели, как бы нехотя возвращаясь к мелочам будничнаго существованія.

### Улица 3-го мая.

Постановленіем Магистрата ул. Шоссейная переименована в честь Конституціи в „Улицу 3-го Мая“.

## Единственная в Ровно очередь.

• Когда вы проходите по улицѣ 3 го мая (б. Шоссейная), то на углу Директорской замѣчаете всегда массу людей, стоящих в очереди, что производит, конечно, гнетущее впечатлѣніе, напоминая мертвую Совдепію. Вы невольно заинтересовываетесь, увидя такую необычную картину в государствѣ, живущем „нормальной“ жизнью,—спрашиваете и, к своему удивленію, узнаете, что „эти стоящіе движенія воды“ стоящіе здѣсь с 5 6 час. утра, не болѣе не менѣе, как люди, стремящіеся попасть в Казначейство для взноса слѣдуемых с них в казну платежей. Многіе на этих кандидатов в „обѣтованный рай“—„кассу скарбову“—смотря по погодѣ и сезону то поливаются дождем, то страдают от холода или изнывают от жары, причем, страждущіе эти часто не успѣвают попасть в кассу в день занятія ими очереди до истеченія часов занятія и должны снова являться на слѣдующій день. Оказывается, что „Касса Скарбова“ не имѣет достаточнаго числа чиновников, что бы удовлетворить множественных посѣтителей—так называемыя „декларацій“ (заявленія) принимает всего лишь один чиновник, едва успѣвающій исполнять десятую часть работы.

Вышеизложенное было бы легко устранить, доведя штат чиновников, принимающих заявленія до 3-4 человѣк, равно увеличив штат кассиров.

Казначейство принимает платежи на милліарды и такое увеличеніе штата способствовало бы регулярности поступленій, а обыватели не имѣли бы возможности в теченіи долгих часов стоя в очереди „изливать душу“ осуждая „порядки“.

---

• В ночь с 2 на 3 мая на Дубенской ул. № 26 ограблена лавка, принадлежащая ветерану бывших войн Григорію Иванову. Забрано рѣшительно все. Грабители унесли как весь товар, находившійся в лавкѣ, начиная от папирос и кончая мылом, так и мясо (засоленнаго кабана), принадлежавшее хозяинѣ.

• Воры взломали окно.

• Безусловно ограбленіе совершено нѣсколькими лицами. Несмотря на то, что охранящій лавку Григорій Иванов спал в соседней комнатѣ—он не проснулся, т. к. от контузіи туг на ухо.

О кражѣ заявлено полиціи, производящей энергичные розыскания.

• Убыток болѣе 3 милліонов марок.

На той же улицѣ с перваго на 3 мая ограблена квартира в домѣ № 41.

Унесено все платье и бѣлье проживающей там квартиранки.

Краже совершена среди бѣла дня, причем замки были взломаны.

---

### Прибытіе г. Волынскаго Воеводы.

• Вчера с 9-ти часовым поѣздом из Луцка в Ровно прибыл Волынскій Воевода г. Сроковскій, встрѣченный на вокзалѣ Ровенским старостой г. Нейманом, президентом г. Ровно, начальником полиціи уѣзда г. Ольчинским и проч. начальствующими лицами.

Воевода проѣздомъ в город осматривал Ровно, внимательно разспрашивая чиновников об их работѣ, срокѣ службы, предыдущей дѣятельности, желая составить себѣ полное понятіе о всей жизни уѣзда и о работѣ администраціи.

• Около 7 ч. вечера состоялся обѣд в Польском Клубѣ при участіи высших административных лиц и общественных дѣятелей города Ровно.

• С 10-ти часовым вечерним поѣздом воевода отбыл из Ровно.

Требуйте
новый отборный
ЧАЙ № 103
Fels Tea Co Варшава.

### Труп собаки.

По Сенаторскому переулку возлѣ забора сада „Салянка“, уже нѣсколько дней лежит труп убитой собаки.

В виду наступившей жары слѣдовало-бы позаботиться об уборкѣ этого трупа.

### Дороговизна

Главное Статистическое Управленіе установило, что за Апрѣль дороговизна увелич. на 9,62%.

## Сообщеніе министерства финансов по вопросу о новых распоряженіях об уплатѣ гербоваго сбора.

(Окончаніе)

Не подлежат оплатѣ довѣренности, выдаваемыя секретарям профессіональных союзов, уполномочивающія к выступленію в судах коммерческих, уѣздных и у мировых судей, как равно довѣренности, уполномочивающія на полученіе почтовых и телеграфных корреспонденцій.

Вышеуказанный устав опредѣля ет еще слѣдующія оплаты: от чеков в размѣрѣ 100 мср. от желѣзнодорожных накладных за цѣлый вагон — 10.000 мар. и за пол вагона — 5.000 мар. и за отдѣльныя мѣста — 500 мар. от желѣзнодорожной багажной квитанціи — 500 мар. (не подлежат, однако, оплатѣ квитанціи на провоз молока). За игральныя карты взимается 2.000 мар. за каждую колоду; за выписи из метрических книг — 3 000 мар.

Гербовый сбор всегда должен быть выражен в суммѣ, кратной 100 мар. польск. Если бы при непосредственном примѣненіи правил касающихся данного случая взиманіе гербоваго сбора, получилась бы сумма не кратная 100 п. льск. мар., то ее надлежит округлить до полной сотни. Поэтому в частности, слѣдует гербовый сбор от счетов оплачивать в суммѣ 100 мар. от каждых полных или начатых 50.000, подлежащих оплатѣ по счету.

Гербовый сбор с квитанцій надлежит взимать по 100 мар. с каждых полных или начатых 20.000. Что касается квитанцій указанных в параграфах 12 и 13 уст. 28 октября 1921 года D. U nr. 92 poz 6761 (расписка в полученіи сумм, находящихся в банках на текущем счету, или расписка в полученіи сберегательнаго вклада и тому под) — в размѣрѣ 100 мар. от каждых полных или начатых 50.000.

## Биржа

Варшава. 5.-V.

| | | |
|---|---|---|
| Доллары амер. | 47250 | 46750 |
| Марки нѣмецк. | | 1 83 |
| Фунты стер. | | 221000 |
| Франки фр. | | 3160 |
| Чеш. ск. кроны | | 1420 |

---

В послѣднем тиражѣ „милліонныя“ выигрыш пал на № 1.270 722.

---

Редактор-Издатель
И Мухин

Требуются мальчики
для продажи газет
Б.-Минская № 29 от 10—1

**Магазин**
дамскаго, мужскаго и дѣтск. платья,
а также военнаго: { френч штрукс
**Бр. ШМУЦ**
Ровно, Шоссейная ул. № 132.
ПРІЕМ ЗАКАЗОВ
военнаго, штатскаго платья.
БОЛЬШОЙ ВЫБОР
мѣстных и заграничных товаров.
*Цѣны доступныя.*

**ТРЕБУЙТЕ БЕЗПЛАТНО**
Пришлите нам почтовую открытку со своим адресом и Вы получите
Совсѣм **безплатно**
илюстрированный каталог всякаго рода суконных и мануфактурных издѣлій, необходимых в каждом домѣ. И вполнѣ познакомившись с самыми лучшими издѣліями перворазрядных фабрик Акц. Общ. Вы удостовѣритесь в разницѣ цѣн существующей между нашими и фабричными товарами в вашей мѣстности. Товары высылаем немедленно наложен. платежем.
Адресуйте **Firma Handlowa Bernsztein i S-ka**
BIAŁYSTOK—Składy fabryczne B. C.

**Покупайте мебель в Варшавѣ!**
Салоны, Кабинеты, Столовыя, Спальни,
также отдѣльные предметы собственной выдѣлки в большом выборѣ по самым дешевым цѣнам предлагает
**Г. ШУМАХЕР, Варшава**
ДИКАЯ 12 (в воротах).
1-й этаж, телефон 232-75.

Вальцы, камни, а также разныя мельничныя машины, равно и газ швейцарскій гурты, ремни, проволочныя сѣтки доставляет немедленно со склада фирма Riesel, Schieber i Friedländer Lwów Brajerowska 11a2p

**Нефтяной мотор**
поддержанный 16 Н. Р.
по случаю продается
„PILOT" Lwów, Batorego 4.

**Zgubiono** dowód osobisty na imię Anszela Wildera, wydany przez Magistratu w Zamoście w 1921 r. Uważać za nieważne.

**Театр-КИНО „Зафран"**
СЕГОДНЯ Демонстрирует
В дни театральных представленій начало пунктуально в 6 час. веч. до 9 час. веч.
в 6-ти актах сенсаціонная драма
**КАРНАВАЛ СМЕРТИ**
В ближайшем будущем: „ЧЕРНАЯ МАСКА"
Играет концертный квартет г. ФИДЕЛЬМАНА

**КИНО Интимный** с понедѣл. 7 мая
Только для взрослых
демонстрируется от **женщины к женщинѣ**
Дѣтям и подросткам вход БЕЗУСЛОВНО ВОСПРЕЩЕН
Исторія современнаго Дон-Жуана в 6 актах.
Слѣдующая программа
**Содом и гоморра**
(настоящая)
В 2-х серіях с Люси Дорен в главной роли.


## К подписчикам „Волынскаго Слова"

Банк Взаимных страхованій „Веста" в Познани, Инспекторат в Ровно Шоссейная № 123, доводит до свѣдѣнія г. г. подписчиков „ВОЛЫНСКАГО СЛОВА", что с

**1-го Апр. с. г. всѣ подписчики считаются застрахованными**

1) на случай смерти в **1.000.000 мк.**

и 2) от несчастнаго случая в **1.000.000 ПМ.**

при условіи заполненія и присылки в Инспекторат анкеты согласно прилагаемой формѣ, а потому просит тѣх г. г. подписчиков, которые еще не прислали анкеты, прислать таковой в кратчайшій срок, в противном случаѣ согласно условію заключенному с газетой „ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО" и уставу Банка считаются НЕДѢЙСТВИТЕЛЬНОЙ.

*Инспектор Общества и Банка „Веста"* С. Грохольскій.

**Kwestjonarjusz na ubezpieczenie prenumeratora „Wołyńskiego Słowa" w Równem.**

Wyciąć i odesłać

Imię i nazwisko _____
Data urodzenia _____
Zawód (dokładnie określony) _____
Dokładny adres _____
Czy jest Pan kaleką _____
Czy jest Pan zdrów _____
Prenumerata opłacona od dnia _____ do dnia _____
W dowód prawdziwych odpowiedzi podpis ubezpieczonego _____


**Д-р ЛЯШЕВСКІЙ**
переѣхал в д. № 41 по Шоссейной ул (вход с переулка)
и принимает
по кожным и венерическим болѣзням
от 8—1¼ и 5—7½
Пріем женщин в часы условлен.

**Доктор Гофман**
Акушерство, женскія болѣзни
Электризація
Пріем от 3 до 7. Шоссейн. 48 (над аптекой Рутковскаго).

*Женщина врач*
Л Пик—Храмой
(женскія и акушерство)
возвратилась из Берлина и возобновила пріем больных.
от 10—1 и 3—5 Шос. № 121

*Д-р Бельфор*
Женскія болѣзни и акушерство
Пріем от 12—2 и от 4—6.
Директорская 15, во дворѣ на лѣво

*Д-р А. Изгур*
Внутреннія и дѣтскія болѣзни
вернулся
Пріем от 4-6 часов.
Бармацкая 5.

**ЗУБНОЙ ВРАЧ**
**Яков Файтель**
пріем больн от 10—1 и от 3—7
по Тополевой ул. № 3,
дом И. Файтеля

**Грузовой Автомобиль** 3-х тонный с кардо новым валом 4-х скоростей, 4-х цилиндровый 16/38 К.М. magnetta Boscha, на 6 почти новых масивных резинах, в хорошем видѣ продается в Варшавѣ. Предложенія посылать: „Reklama Polska" Warszawa, Jasna 10 dla „M. H".

**Нужен мальчик**
для посылок
Обращаться в К-ру газ. „Волынское Слово"
Директорская 9.

старшій лекарскій помощн.
Г. И. Самохоцкій.
Сифилис и венер. бол
Леченіе сифилиса серебряным сальварсаном и 914
Пріем больных от 8-10 ут. от 6-8 веч.
Тамаровская ул. № 27.
Рядом со старым [костелом].

**А. Н. ЛЕБЕДЕВ**
Работавшій в ПЕТРОГРАДСКОЙ ВЕНЕРИЧЕСКОЙ клиникѣ.
Сифилис [„606"-„914"]
Венерическ., кожныя и полов безсиліе.
Леченіе новыми способами
(висмутовая и протеиновая терапія)
Принимает от 8—1 и от 5—8.
пріѣзжим во всякое время.
Ровно, Волостная ул. д. № 2. прот. сада кн. Любомирскаго во дворѣ налѣво

PALMA
МНОГО
с'экономите, нося резиновые наблюки. и подметки
ПАЛЬМА
ПАЛЬМА—КАУЧУК
ФАБРИЧНЫЙ СКЛАД:
Ровно, Шоссейная 68.

**Жесть** оцинкованная для покрытія крыш доставляет немедленно
„PILOT" Lwów, Baterego 4.

ДЛЯ постройки МЕЛЬНИЦ
M. Steinhaus, Lwów
ul. Krasickich 18-a
доставляет со склада ВАЛЬЦЫ для мельниц
ординарныя и двойныя, а также мельничныя жернова и п. т.

**Русскій шрифт**
текстовый и титульный в комплектах продает типогр
„Sztuka"
LUBLIN skrzynka pocztowa 117


Типографія Фейгеля и Лисвака, Ровно Аптекарская 2